



Unser Hauptsponsor:

DOMDEY
Zahnmedizin &
Kieferorthopädie

SSO

tv **b**ettlach

BENJAMIN DOMDEY

Ihre Zahnarztpraxis in Bettlach

fair . menschlich . nah



Benjamin Domdey
Zahnarzt, Mitglied SSO
Allmendstrasse 5a
2544 Bettlach

Tel. 032 645 06 06
www.domdey.ch
info@domdey.ch
24h Notfall-Nr. 076 747 27 91

Bettlacher Turner

Herausgeber: Turnverein Bettlach
Internetadresse: www.turnverein-bettlach.ch
Redaktion: Christine Wigger
Druckerei: City-Offset Grenchen AG
Adressverw.: Andrea Bruder, Bettlach
Versand: City-Offset Grenchen AG

Tel. 079 102 20 03

Jahrgang 49

(erscheint viermal im Jahr)

Heft Nr. 3, August 2017

Gesamtverein

Redaktionsschluss Bettlacher Turner

2017:

Heft Nr. 4

31. Oktober 2017

2018:

Heft Nr. 1
Heft Nr. 2
Heft Nr. 3
Heft Nr. 4

5. Januar 2018
30. April 2018
31. Juli 2018
31. Oktober 2018

Aktivitäten / Aktuelles

Gemeinsame

10. September	Helferevent	Überraschung
01. November	Allerheiligen/Totenehrung	Friedhof Bettlach
17. November	1. Hauptprobe	Turnhalle Bettlach
24. November	2. Hauptprobe	Turnhalle Bettlach
25. November	Abendunterhaltung	Turnhalle Bettlach

Kids

08. September	Quer durch Solothurn	Solothurn
---------------	----------------------	-----------

Fit & Fun – Männerturnen

03. September	Kantonaler Männerspieltag	Laupersdorf
07. Oktober	Herbstausflug/ Degustationstour	
04. November	Oberturner - und Riegenleiterkurs mit Präsidenten- und Oberturner- Konferenz	Starrkirch

Herzliche Gratulation!

Am 25. Mai 2017 hat Sophie Mia, Tochter von Stephanie und Stephan Reichlin, das Licht der Welt erblickt.

Am 30. Juni 2017 hat Ryan, Sohn von Marisa und Pascal Weibel, das Licht der Welt erblickt.

Wir wünschen den jungen Familien alles Gute und viele schöne gemeinsame Momente.



Gesamtverein

Regionale Meisterschaften im Vereinsturnen (RMV) 13. Mai 2017

Am 13. Mai führten wir zusammen mit dem RTVSU die RMV auf den Turnanlagen Büelen durch.

Der Wettergott war an diesem Wochenende ein Bettlacher, denn bis auf einen kurzen Regenguss nach der Rangverkündigung der Aktiven, schien während dem Auf- und Abbau, sowie während den gesamten Vorführungen grösstenteils die Sonne.

Den Zuschauerinnen und Zuschauern boten die rund 550 Turnerinnen und Turner (inkl. Jugend) von 10:30 Uhr – 20:45 Uhr ein sehr abwechslungsreiches und interessantes Turnprogramm. Dank den Siegen im Team Aerobic bei den Aktiven mit einer Note von 9.433, sowie bei der Jugend, dies war ihr erster Wettkampf, mit einer Note von 9.02, hatten wir nach der Rangverkündigung auch etwas zu feiern. Herzliche Gratulation den beiden Teams zu ihrem Erfolg!!! Dieser ist sicher umso schöner, wenn er zuhause erzielt werden kann...

Ohne ein gut funktionierendes OK, unterstützt durch den RTVSU, sowie den zahlreichen Helferinnen und Helfer wäre ein solcher Anlass gar nicht durchführbar. Ein herzliches und grosses Dankeschön an alle, welche zum sehr erfolgreichen Gelingen beigetragen haben!

Nicht zuletzt gebührt unseren Anlass-Hauptsponsoren der Firma Bolliger und der Zahnarztpraxis Domdey, den Co-Sponsoren Jura Immobilien, Mathys European Orthopaedics und der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, den Freunden der RMV, der Gemeinde Bettlach, sowie allen anderen Sponsoren und Gönnern ein riesen Dank für ihre sehr grosszügige Unterstützung!!!

Trotz des sehr grossen Aufwandes hat es riesig Spass gemacht und der Turnverein Bettlach hat allen Anwesenden ein unvergessliches Fest geboten!

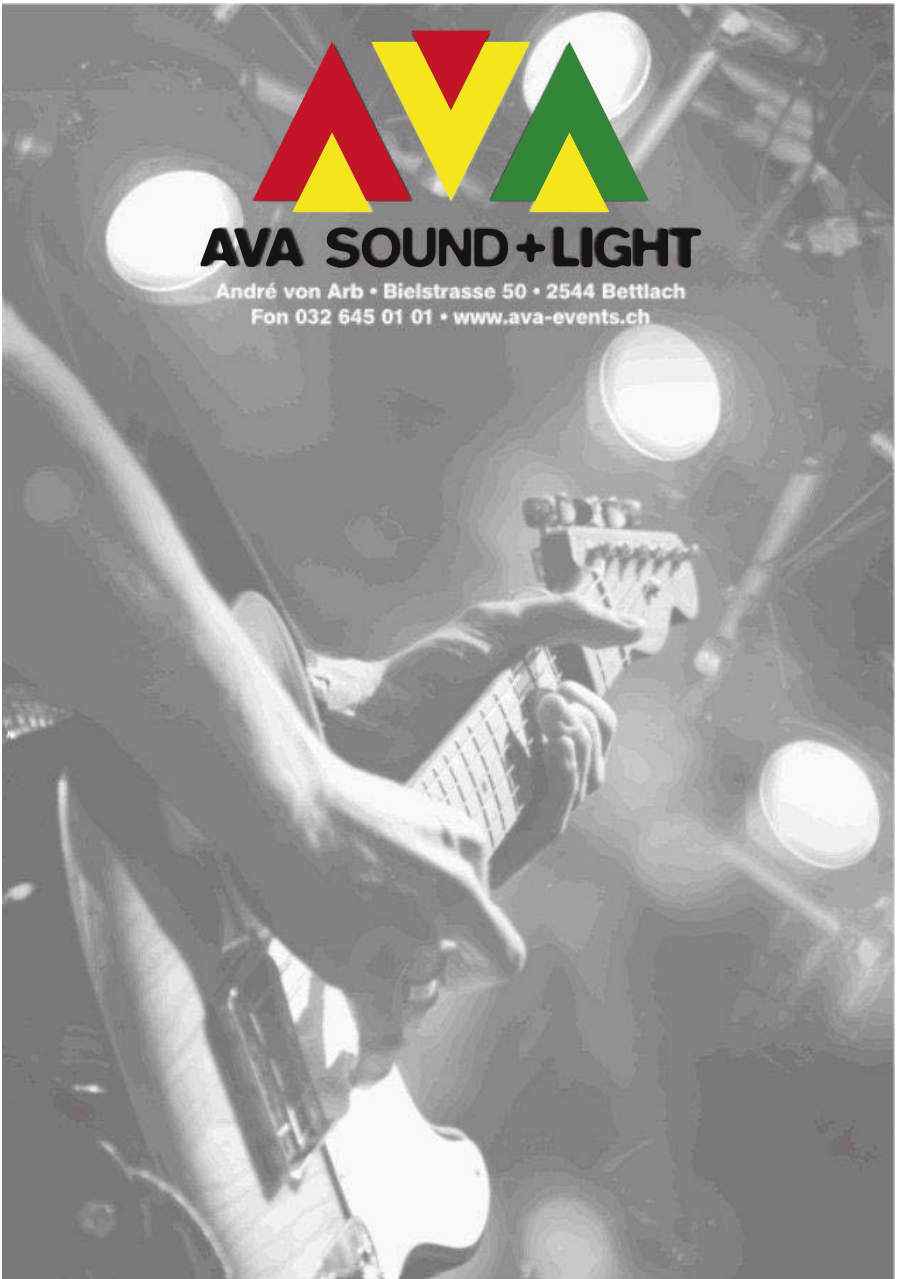
OK-Präsident Martin Niederhauser





AVA SOUND+LIGHT

André von Arb • Bielstrasse 50 • 2544 Bettlach
Fon 032 645 01 01 • www.ava-events.ch



Gesamtverein

Turnfestsaison 2017

Die Turnerinnen und Turner des TV Bettlach stellten ihr Können mehrmals unter Beweis. Die Bilanz der diesjährigen Turnfestsaison zeigt die folgenden ausgezeichneten Resultate:

RTF Matzendorf, 9. & 10.06.2017

1. Rang Mannschaftswettkampf LMM Mixed U18, Total 6'280 Punkte
2. Rang Paulina Götschi Weiblich U18, Total 1'883 Punkte
10. Rang 3-teiliger Vereinswettkampf Aktive, 3. Stärkeklasse, 25.63 Punkte
1. Rang Vereinswettkampf Senioren, 3. Stärkeklasse, 26.72 Punkte

TF Toggenburg in Wattwil, 23.-25.06.2017

1. Rang Volleyball Kat. A Herren
21. Rang Unihockey Kat. A Herren
12. Rang 3-teiliger Vereinswettkampf Aktive, 4. Stärkeklasse, 26.15 Punkte

Das Jahresprogramm beinhaltete dieses Jahr gar zwei Turnfeste. Unsere Teilnahme am Regional-turnfest in Matzendorf war natürlich ein Muss. Am Freitagabend waren unsere Leichtathleten am Mannschaftswettkampf LMM am Start. Am Samstagmorgen starteten die Aktiven in den Disziplinen Kugel, Schleuderball, Pendelstafette, Team-Aerobic und Fachtest Allround; am Nachmittag das Männer- und Frauenturnen im Vereinswettkampf.

An der TK-Sitzung stand rasch fest, dass eine Teilnahme an einem ausserkantonalen Turnfest viele Turnerinnen und Turner begeistern würde. Ausschlaggebend für unsere Teilnahme im schönen Toggenburg war die Tatsache, dass am Freitagabend die Spiele Unihockey und Volleyball angeboten wurden. Dies stellte für die beiden Abteilungen eine einmalige Gelegenheit, sich mit anderen Teams zu messen. Der 3-teilige Vereinswettkampf bestehend aus Fachtest Allround, Team-Aerobic und Pendelstafette fand am Samstag statt. Die Rückreise nach einer gelungenen Schlussfeier erfolgte gemeinsam am Sonntag.



SCHILLI
Bauunternehmung

Planung
Ausführung
Renovationen
Innenausbau
Umgebungsarbeiten

Bischmattstrasse 3a
2544 Bettlach
Telefon 032 645 01 23
info@schillibau.ch



Gesamtverein

Die Fahrten nach Matzendorf und Wattwil erfolgte jeweils mit dem Reiseocar von Schneider Reisen AG. An beiden Turnfesten nahmen gesamthaft über 100 Turnerinnen und Turner des TVB teil. An dieser Stelle danke ich dem Turnverein Bettlach für die Übernahme sämtlicher Kosten. Es ist nicht selbstverständlich, dass Reisekosten, Festkarten und Übernachtungen durch den Verein gesponsert werden. Mit grosser Freude schaue ich auf zwei tolle Turnfest-Höhepunkte zurück. Mit grosser Bereitschaft aller Teilnehmer wurde gekämpft, mit geeifert, gejubelt und gejoht. Spass, Motivation, Geselligkeit und Kameradschaft durften wir erleben! Vielen Dank Euch allen! Ein grosses Dankeschön gebührt ebenfalls unseren Kampfrichtern und Leitern, die eine solche Teilnahme überhaupt ermöglichten! Als TK-Chefin bin ich sehr stolz auf die erzielten Resultate. Mit der Teilnahme an den Turnfesten in Matzendorf und Toggenburg massen sich dieses Jahr alle Abteilungen des TV Bettlach, mit Ausnahme der Jugend, an einem Turnfest. Ebenfalls ein grosses MERCI unserem neuen Fähnrich, Dario Cosi, der sich bereit erklärt hat, dieses Amt zu übernehmen.

Mariangela Lavieri, TK-Chefin



Tu & Ti RTV Matzendorf

Nachfolgend die Berichte der verantwortlichen Leiter/Verfasser zu den einzelnen Disziplinen:

coiffurelite
Damen & Herren

Priska Stettler & Giuseppina Guido
Hairstyling

Coiffure Elite GmbH
Tel.: 032 645 02 02

Bahnhofstrasse 4
CH-2544 Bettlach

Eggimann MSL GmbH / Schmittengasse 4 / 2544 Bettlach
Tel. 032 645 32 34 / Fax 032 645 17 92
www.eggimann-bettlach.ch / eggimann@eggimann-bettlach.ch

eggimann
METALLBAU / SCHMIEDE / LANDMASCHINEN



Josef Allemann
Heizung - Sanitär

2544 Bettlach • ☎ 032 645 21 19 • Fax 032 645 21 01
Neubauten - Umbauten - Entkalkungen - Reparaturen

Gesamtverein

RTF Matzendorf aus Sicht der Leichtathleten - Roman Heuberger Noten 7.54 Schleuderball - 8.71 Pendelstafette - 9.08 Kugel

Die Leichtathleten starteten bereits am Freitagabend mit der LMM. Leider unter erschwerten Vorzeichen: die einen waren leicht verletzt und andere konnten wegen einem Schulfest nicht mittun. Nichts desto trotz startete eine Mannschaft oder besser „Mixedschaft“ am LMM (Leichtathletik Mehrkampf Meisterschaft). Alle schlugen sich wacker, nur der abschliessende 1000 m-Lauf stiess nicht auf allzu viel Begeisterung.

Es resultierte der erste Rang (von einer „Mixedschaft“ U18) und der zweite Rang von Paulina Götschi in der Einzelwertung U18!

Nachdem wir im Zelt schon fast ausschlafen konnten, ging es am Samstagmorgen weiter mit dem Sektionswettkampf. Leider konnten wir krankheitshalber auch hier nicht mit der bestmöglichen Mannschaft antreten, aber zum Glück kriegten wir Verstärkung von anderen Riegen, vielen Dank!

Im Schleuderball flogen die Bälle weiter als letztes Jahr, wir sprangen schnell hin und her und die Kugeln wollten schon fast nicht mehr runterkommen, soweit wurden sie gestossen! Es resultierten Noten von 7.54 (Schleuderball), 8.71 (Pendelstafette) und 9.08 (Kugel).



Gesamtverein

RTF Matzendorf: Fachtest Allround Note 7.54 - Patrick Marti

Mit der Gesamtnote im FTA von 7.54 können wir auf keinen Fall zufrieden sein. Dass unser Ziel sowie unsere Erwartungen höher sind, als das geleistete, ist uns allen bewusst. Wir sind überzeugt davon, dass wir dies besser können. Wir wollen aber nicht mehr der verpassten Chance nachtrauern, sondern uns auf die Zukunft fokussieren, wo bereits in 2 Wochen das Turnfest in Wattwil ansteht.

Ich habe mir diverse Punkte notiert, welche wir für das nächste Turnfest und für die Zukunft noch verbessern können. Wir werden diese gemeinsam im Training und vor dem Turnfest anschauen, besprechen und verbessern. Ich bin überzeugt davon, dass der Bereich FTA am nächsten Turnfest mit einer besseren Note die oft sehr guten Trainingsleistungen bestätigen kann.



RTF Matzendorf: Team-Aerobic Note 9.38 - Tamara Derendinger

Nach dem 1. Platz an der RMV in Bettlach und dem dritten Rang am Chläggi-Cup in Wilchingen freuten sich die Team-Aerobic -Frauen sehr auf die diesjährige Turnfestsaison. Doch eins war klar, jede der acht Turnerinnen setzte sich die Latte extrem hoch und wollte unbedingt an die erzielten Noten an der RMV (9.38) und am Chläggicup (1. Runde: 9.38, 2. Runde: 9.65) anknüpfen.

Gesamtverein

Am ersten Turnfest in Matzendorf war der Druck also gross und die Nervosität spürbar. Trotz allem gelang es den acht Turnerinnen ihre Choreografie fast fehlerfrei zu tanzen. Mit Dynamik, korrekter Schritttechnik und viel Ausdruck versuchten sie die Wertungsrichterinnen von ihrem Können zu überzeugen. Die Turnerinnen wurden mit einer 9.38 für ihr Engagement belohnt und waren sichtlich erleichtert und zufrieden damit. Auch der Wettkampfleitung gefiel das Programm, weshalb sie die Team-Aerobic-Gruppe für die Schlussvorführung am Sonntag einlud. Auf dieses Erlebnis wollte natürlich niemand verzichten. 😊

Nach einer eher kurzen Nacht machten sich die Team-Aerobic-Frauen gut gelaunt, aber nervlich etwas angespannt, auf den Weg nach Matzendorf. Nach kurzer Absprache mit den Organisatoren der Schlussfeier konnte sich die Gruppe schon bald auf dem Rasen bereitmachen. Die Frauen meisterten die besondere Herausforderung, auf dem Rasen zu turnen, ganz gut und erhielten viel Applaus vom Publikum. Es war für die Gruppe ein besonderes Erlebnis vor so vielen Zuschauerinnen und Zuschauern und einer wunderschönen Kulisse zu turnen.



Gesamtverein

RTF Matzendorf:

Vereinswettkampf Seniorinnen/Senioren 3-teilig, 3. Stärkeklasse

Bericht der Männer- und Frauenturnern folgt auf Seite 33.

Resultate: **FF1: 8.97 FF2: 8.56 FF3: 9.19 Total Punkte: 26.72**

TF Toggenburg: Unihockey - Yves Bigler

Am Turnfest in Wattwil, wurde auch Unihockey gespielt. Somit waren auch die Viper's an diesem Turnfest vertreten. In vier Vorrunden Spielen, konnten wir leider nur ein Unentschieden herausholen. Somit war die Motivation bei allen ein bisschen geknickt. Auch nicht zuletzt wegen der überharten Spielweise der Gegner, welche eher Rugby anstelle von Unihockey bevorzugen sollten.

In den weiteren vier Platzierungsspielen holten wir dann drei Siege und ein Unentschieden. Verloren aber leider einen Spieler wegen einer Fussverletzung. Am Ende reichte es für den 21. Platz von 25 Mannschaften. Leider war das ein wenig unter unseren Erwartungen. Ansonsten war es aber ein gelungenes Fest.



Gesamtverein

TF Toggenburg: Volleyballteam wird Turnfestsieger - Reinhard Wyss

Zum ersten Mal nahm die Volleyballabteilung an einem Turnfest teil und alles lief super. Schon beim Einspielen stieg die Stimmung, eine wunderschöne und vor allem sehr hohe Dreifachhalle, ein Teilnehmerfeld mit 17 Mannschaften aus Davos, Herisau, Romanshorn, etc.

Während der Gruppenphase des Turniers spielten wir sehr souverän und konnten alle Spiele teilweise sehr klar gewinnen. Daher qualifizierten wir uns für die Finalspiele gegen die Sieger der zwei anderen Gruppen STV Speicher und TV Romanshorn.

Beide Finalspiele waren auf hohem Niveau gespielt, extrem knapp und immer spannend. Unsere Fans, die Frititurner und das Teamaerobic machten Stimmung wie an einem Cup Final. Alle anderen Teams beneideten uns um die mit Abstand besten Fans! Dank dieser Unterstützung und auch dank einem super Teamgeist, jeder geht für jeden, konnten wir beide Finalspiele knapp gewinnen und durften uns am Schluss als Turnfestsieger feiern lassen.

An diesem Abend hat einfach alles gepasst. Wir haben dies extrem genossen und danach noch gebührend gefeiert. Danke nochmals für die super Unterstützung.





FISTRA

Sportstrasse 33
2540 Grenchen
T 032 654 82 00
F 032 654 82 14
info@fistra.ch

Treuhand
Revisionen
Steuer- und Unternehmensberatung
Nachfolgeregelung

Persönlich

beraten zu Ihrem Vorteil

Beratung

wie Sie es sich wünschen

Vertrauen

das Ihnen wichtig ist

Erfolg

der Sie weiterbringt

Zahlen

auf die Sie zählen können

TREUHAND
FIDUCIAIRE | SUISSE

 EXPERT
SUISSE Mitglied
Membre
Membro
Member

Gesamtverein

TF Toggenburg: Pendelstafette Note 8.56 - Mariangela Lavieri

Die 3. Disziplin im 3-teiligen Vereinswettkampf der Aktiven bildete die Pendelstafette, die durch Tu/Ti des Unihockey und Frititurne zusammengestellt wurde. Die acht Läufer sprinteten die 80m in einem sehr hohen Tempo und wurden mit der Note 8.56 belohnt. Ein grosser Dank gebührt Simon Ruchti, Leiter der Pendelstafette!

TF Toggenburg: FTA Note 8.12 - Patrick Marti

Vom letzten Turnfest in Matzendorf, aus welchem ein unbefriedigendes Ergebnis resultierte liessen wir uns nicht herunterziehen. Wir haben im Training intensiv an den zu verbessernden Punkten gearbeitet und auch das Mentale angesprochen. Das Team zeigte am Samstag, 24. Juni 2017, in Wattwil eine beeindruckende Steigerung. Es hat den totalen Willen gezeigt, zu beweisen, dass wir es besser können. Es traten 12 hoch motivierte junge Turner und Turnerinnen an. Mit einer Note von 8.12 konnten wir die erstrebte Steigerung erreichen und haben uns für unseren Willen belohnen können. Wir haben nun ein Erfolgserlebnis, auf welchem wir aufbauen können. Wir werden für die Turnfestsaison 2018 einige Änderungen im Training vornehmen, damit wir unser Ergebnis weiter steigern können und sind bestrebt unser neues Ziel von mind. 8.50 Punkte zu erreichen und zu übertreffen. Ich bin überzeugt davon, dass wir dies mit einem motivierten und engagierten Team und intensiven und konzentrierten Trainings erreichen können. Wir werden uns auf diesem Erfolg nicht ausruhen, sondern weiter an uns arbeiten, damit wir die Ziele auch in Zukunft erreichen können. „Vorwärts Bettlä, kämpfä und siegä“.





Weine die wir auch selber trinken



FRANZ GREDER
WEINKELLEREI · GETRÄNKE
2545 SELZACH · TEL. 032 641 20 20
www.grederweine.ch



Sie punkten im Sport.
Wir als Partner für
Versicherungen und Vorsorge.

Jörg Probst, Teamleiter Grenchen
T 032 654 90 64, juerg.probst@mobiliar.ch

Generalagentur Solothurn
Hans Jürg Haueter

Agentur Grenchen
Kapellstrasse 10
2540 Grenchen
T 032 654 90 60
solothurn@mobiliar.ch
mobiliar.ch



181124025A

Gesamtverein

TF Toggenburg: Team-Aerobic Note 9.47 - Tamara Derendinger

Zwei Wochen nach Matzendorf konnte sich die Team-Aerobic-Gruppe im Thurgau mit anderen Vereinen messen. Am Samstagmittag war es dann soweit. Konzentriert und voller Adrenalin erwarteten die Frauen „ihre Musik“. Mit dem ersten Ton begannen die Frauen zu strahlen, ihren Körper zu spannen und sich dynamisch über den Platz zu bewegen. Die Freude und Leidenschaft der Turnerinnen für die Sportart Aerobic kommt klar zum Ausdruck. Trotz einiger Unsicherheiten erturnten sie die Note 9.47. Die Frauen konnten sich, im Vergleich zu Matzendorf, also nochmals steigern, was alle sehr freute. Mit einem tollen Fest am Abend liessen sie dann den gelungenen Wettkampftag feierlich ausklingen.



HAIRSTYLING



*Hair &
Nails*

Pierrette Gadiant
Im Kakadu
2544 Bettlach
Tel. 032 645 17 11

Hollywood-Line

A decorative graphic element consisting of two parallel diagonal lines, one black and one white, running from the bottom left towards the top right.

Gesamtverein



Tu & Ti TF Toggenburg, Wattwil

DOMDEY.ch
Zahnmedizin &
Kieferorthopädie

SSO

COIFFURE KARIN
ARNI KARIN
BREITENACHERWEG 2c
2544 BETTLACH
032 645 40 88



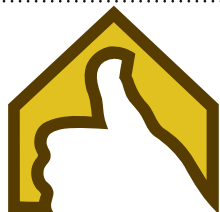
COIFFEUR KARIN



Telefon 032 645 18 28
www.marti-restaurant.ch

*Ihr Regionaler
Lieferant für
Fleisch und mehr.
En Guete!*

André & Sandra Scholl
Kronengasse 3
2545 Selzach
Tel. 032 641 10 21
Fax 032 641 10 12
andre.scholl@besonet.ch



FESSLER
GmbH
Bau- u. Möbel-
Schreinerei

Föhrenweg 4
2544 Bettlach
Tel. 032/645 30 30
Fax 032/645 30 31

Thomas Fessler

Gesamtverein

Schulsporttag 2017

Helikopter Einsatz am Schulsporttag

Zum Glück nicht als Rettungshelikopter, sondern als Dankgeschenk für Max Huber, zu seiner Pensionierung. Zu meiner Überraschung durfte auch ich mit ihm in die Luft gehen. In der Z'nünpause wurden Max und ich von Marion Glanzmann (Schulleitung) ins Erlimoos entführt.



Wo schon bald ein Helikopter auftauchte. Marion erklärte uns, dass die Lehrerschaft entschieden habe, uns den beiden Dienstältesten im OK vom Schulsporttag, mit diesem Rundflug zu danken. So bestiegen wir den Helikopter. Zuerst flogen wir über den roten Platz. Für Max hatte die ganze Schülerschar und Lehrerschaft ein Transparent ausgerollt. Danach ging der Flug weiter Richtung Bielersee, Lyss, über den Buechibärg, Biberist und zurück ins Erlimoos nach Bettlach.

50
FOREVER YOUNG
SINCE 1957

HAPPY Anniversario



THE NEW
500
Anniversario

Der legendäre Fiat 500 wird heuer 60. Da gibt es natürlich kein schöneres Geburtstagsgeschenk als eine von den 1960-er Jahren inspirierte «Limited Edition», geschaffen als Hommage an unser kleines italienisches Designschmuckstück. Entdecke den neuen **FIAT 500 ANNIVERSARIO**.



fiat.ch

Jetzt ab **CHF 139.-**/Monat mit
bis zu **CHF 3700.-** Kundenvorteil.

Unverbindliches Berechnungsbeispiel der FCA Capital Suisse SA, Schlieren: 0% Leasing: Fiat 500 Anniversario, 1,2 69PS, 4,3l/100km, 99g CO₂/km, Energieeffizienz-Kategorie B, Barzahlungspreis CHF 15890.-, Leasingrate pro Monat CHF 139.-, 21,43% Sonderzahlung CHF 3405.-, Laufzeit 36 Monate, max. Fahrleistung 10000km/Jahr, effektiver Jahreszins 0% mit obligatorischer Vollkaskoversicherung und optionaler «Comfort»-Ratenversicherung nicht inbegriffen (*), (*) Unverbindliche Berechnungsbeispiele der FCA Capital Suisse SA, Schlieren. Eine Leasingvergabe ist verboten, falls sie zur Überschuldung des Konsumenten führt. Irrtümer und Fehler sowie Bewilligung durch FCA Capital Suisse SA vorbehalten. **Big Deal Bonus:** Listenpreis CHF 17390.- (CHF 18290.- abzüglich CHF 900.- Kundenvorteil) abzüglich CHF 1500.- Cash Bonus und CHF 1300.- Eintauschbonus. Der Eintauschbonus gilt bei Eintausch eines Fahrzeuges (PKW) mit einer erstmaligen Immatriculation vor 31.12.2012 welches seit mindestens 6 Monaten auf den Fahrzeughalter (= Käufer des Neuwagens) zugelassen bzw. immatrikuliert und fahrtüchtig ist. Der Eintauschbonus ist nur mit dem Kombileasing 3,99% kumulierbar. Barzahlungspreis CHF 14590.-. Angebot gültig für FCA und Händlerlagerfahrzeuge. Durchschnitt der CO₂-Emission aller in der Schweiz verkauften Neuwagen: 134g/km. Alle Beträge inkl. MWST. Unverbindliche Preisempfehlungen. Preisänderungen vorbehalten. Gültig bis zum 30.09.2017. Abgebildetes Fahrzeug: 500 Anniversario, Cabrio, 1,2 69PS, 4,4l/100km, 99g CO₂/km, Energieeffizient-Kategorie B, CHF 20390.-.

FCA CAPITAL
Suisse

Jura-Garage Oliver Frei

Bielstrasse 1, 2544 Bettlach,
032 644 27 00, www.fiatfrei.ch

Gesamtverein



atel.er 21

**Architektur
Raumgestaltung AG**

Ronald Staub
Dipl. Architekt FH SIA

Postfach 230
Solothurnstrasse 30
2544 Bettlach

Tel. 032 644 24 24
Fax 032 644 24 29
info@atelier21.ch
www.atelier21.ch



**«Für Sie und
Ihre Anliegen
nehmen wir
uns gerne Zeit»**

Max Neuenschwander
Leiter Niederlassung Grenchen
Berner Kantonalbank AG
Kirchstrasse 1, 2540 Grenchen
032 653 44 80, max.neuenschwander@bekb.ch



B E K B | B C B E

Gesamtverein

Unterdessen lief der Wettkampf nach Plan weiter und alle waren mit Eifer und Spass dabei. Am Nachmittag startet pünktlich das Spielturiner Fussball und Korbball wurde angeboten, sowie verschiedene Spielgeräte aus dem *so.fit*-Anhänger.

Diese Spielgeräte wurden von den Kindern rege genutzt. Mit Dankesworten aus der Bildungskommission begann der letzte Teil. Daran schloss sich die Rangverkündigung.

Allen freiwilligen Helfer und Helferinnen vom Turnverein und den anderen Dorfvereinen danke ich an dieser Stelle herzlich für den reibungslosen Ablauf und Einsatz am 31. Schulsporttag.

Diese Schlagzeilen fand ich am Dienstag im Grenchner Tagblatt.

Mit viel Freude und voller Energie: Der Sporttag war ein riesen Erfolg

Gleichzeitig erhielt ich von der Lehrerschaft ein E-Mail. Dieses möchte ich den Helfern des Turnvereins nicht vorenthalten:

Hallo zämä

Einmal mehr ist der diesjährige Sporttag der Schulen Bettlach vorbei und wir schwelgen in vielen tollen Erinnerungen.

Einmal mehr habt ihr mit eurem Einsatz und euren motivierten Vereinsmitgliedern dazu einen (ge)wichtigen Teil beigetragen.

Einmal mehr ist es uns gelungen, die Schule, verschiedene Vereine und ein ansehnlicher Teil der Dorfbevölkerung zusammenzubringen.

Einmal mehr gebührt euch dafür ein dickes MERCI!

Doris Walker

Verantwortliche Lehrer

Hans Köhli, Wettkampfleiter

Foto Samuel Huber

Hansjörg Sahli (Grenchner Tagblatt)



- **Umzüge von A bis Z**
- **USM-Möbel** (Demontage und Montage)
- **Einlagerungen** (privat und Gewerbe)
- **Transporte** (z. B. Maschinen, Klavier, Tresor usw.)
- **Entsorgung**
- **Haus- und Wohnungsräumung**
- **Verpackungsmaterial aller Art**

2540 Grenchen | Tel. 032 652 18 23 | Fax 032 653 74 41
info@kaufmanntransporte.ch | www.kaufmanntransporte.ch



MALERGESCHÄFT
E. SANSONI

renovieren mit System...
www.sansoni.ch

Föhrenweg 3 2544 Bettlach Tel. 032 645 21 02

Fit & Fun

Männer:

Maibummel der Männerturner


Eine Zugfahrt nach La Heutte, die Regenhosen montieren und los zum Abmarsch bei leichtem Regen.

Die Wandertour bedeutete einen steilen Aufstieg zum Berggasthof Métairie de Werdt zu erklimmen und dies im wahrsten Sinne des Wortes. Kurt Renfer der Tourenleiter hatte uns im Vorfeld gewarnt und schrieb, dass der Aufstieg die Ausdauer auf eine harte Probe stelle, er hat nicht übertrieben. Der Weg zur Ski-Hütte auf 1005 m führte durch eine grüne und felsreiche Landschaft. Beim Weissweinaféring fing es dann tatsächlich an zu schneien und so ging es rasch weiter mit kalten Händen zum finalen Aufstieg zum Ziel was gleichzeitig der steilste Teil der Wanderung war. Das Wirte-Ehepaar empfing uns im warmen Berggasthaus Werdtberg.

Beim heimeligen Holzofenfeuer wurde der ärgste Durst gelöscht um dann das Nachtlager bereit zu machen. Rechtzeitig vor dem Abendessen trafen die motorisierten Turner ein.

Ein wunderbares Abendessen entschädigte für die vielen Schweißstropfen. Tatsächlich riss die Wolkendecke auf und ein herrlicher Panoramablick von der Abendsonne beleuchtet liess nur ahnen, wie schön diese Bergwelt hier ist. Ein unterhaltsamer Spielabend mit vielen Sprüchen rundete den geselligen Abend ab. Im Nachtlager war aber noch lange nicht Ruhe, der Calida-Unterhosen-Club „schnäpselte“ und sang noch manches Lied bis endlich Ruhe im Schlafsaal einkehrte. Tagwache und Morgenbrunch um 8 h danach Weitermarsch über den Montoz-Rücken zum Harzer wo das Mittagessen eingenommen wurde. Der Rückweg führte weiter vorbei an der Tiefmatt durch das „Gländerwägli“ zum Stierenberg. Bevor wir im Bus versuchten unsere nötigen Tickets zu lösen stärkten wir uns mit einem guten Bergkaffee auf der Terrasse des Stierenbergs.

Zwei unvergessliche Tage gingen zu Ende und es blieb letztlich noch uns bei Kurt herzlich zu bedanken für die gute Organisation. IME





Öffnungszeiten:	
SA	09:00 - 23:30 Uhr
SO	09:00 - 17:00 Uhr
MO und DI	Ruhetage
MI, DO, FR	11:30 - 23:30 Uhr

Restaurant BettlachBerg • 032 645 19 29 • www.bettlachberg.ch



**Wir russen alle...
... Heizungen sauber !!!**

**Kaminfegergeschäft
Felix Weber**

**Breitenstrasse 14
2544 Bettlach
032 645 35 47**

**Räder
Reifen
Accessoires**



RADAC AG
Solothurnstrasse 120
2540 Grenchen

Tel. 032 653 88 44
Fax 032 653 88 45
E-mail: radac@radac.ch

Fit & Fun

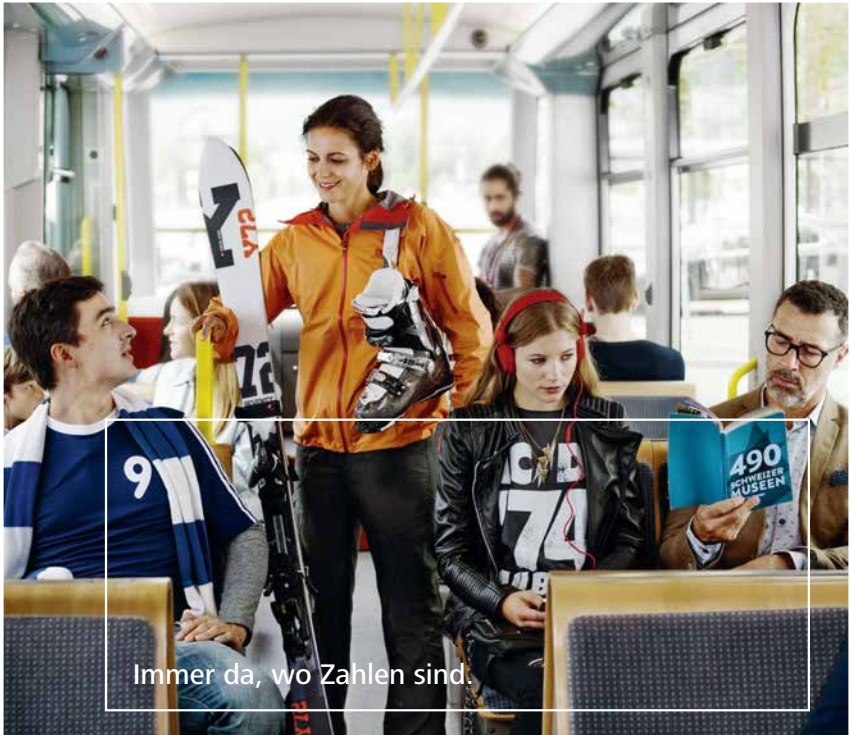
Apéro-Zeit bei leichtem
Schneefall



Ein wohlverdientes, köstliches Abendessen

Tag zwei bei deutlich
besserem Wetter





Immer da, wo Zahlen sind.

Raiffeisen-Mitglieder erleben mehr und bezahlen weniger.



Gratis in über 490 Museen. Konzerte, Events, Sonntags-Spiele der Raiffeisen Super League und Ski-Tickets mit bis zu 50% Rabatt. Mehr erfahren unter:

raiffeisen.ch/memberplus

RAIFFEISEN

Wir machen den Weg frei

Fit & Fun

Regionaltournfest Matzendorf

Nach der frühmorgendlichen Carfahrt nach Matzendorf suchten wir ein geeignetes Lager um nach einem erfrischenden Kaffee und Gipfeli den ersten Wettkämpfen der Aktivturner beizuwohnen. Pendel- Stafette, Allround und Teamaerobic bei mörderischer Hitze wurden unterstützt und manch Besucher begrüsst und alte Bekannte getroffen.

Endlich ging es mental gut eingestimmt und aufgewärmt los mit unserem eigenen Wettkampf auf hervorragenden Wettkampfanlagen. Der erste Wettkampf (der anspruchsvollste) hätte natürlich besser ausfallen können, wurden leider viel zu viele Körbe nicht getroffen und somit wertvolle Punkte vergeben die mit dem guten Teil Fussball nicht mehr wettgemacht werden konnten. Der Kreuzball verlief entgegen den guten Trainingsergebnissen nur so so lala. Nach einer Stärkungspause ging es vom Achterball der ganz ordentlich lief weiter zum Unihockey-Slalomlauf der so holperig absolviert wurde, wie der Asphalt es eben zuließ und manch einer verlor den Ball und wertvolle Zeit. Schlussendlich hiess es noch zum Dessert den strapaziösen Moosgummiring-Lauf zu absolvieren, wo sich zeigte, dass die älteren Turner es mit den jüngeren noch Jederzeit aufnehmen können. Den Schlusspunkt machte der Crosslauf der ganz ordentlich gelang. Nach dem gemeinsamen Abendessen bis zur Rückfahrt verbrachten wir miteinander einen wunderschönen Sommerabend bei Tanz, Gesang und Getränken.

Eine Schlussnote von 26.72 hat uns zwar in unserer Kategorie und Stärkeklasse den Turnfestsieg gebracht aber nicht die Erwartungen unserer beiden Oberturner erfüllt. So wollte nach der Rangverkündigung am Sonntagabend trotz Sieger-Pokal die Stimmung nicht so recht in Schwung kommen. IME

Voller Konzentration beim
Wettkampf



... weitere Referenzarbeiten auf
www.messmermetallbau.ch



MESMERMETALLBAU

- **Metalltreppen**
- **Geländer**
- **Balkone**
- **allgemeine Metallbauarbeiten**

Messmer Metallbau GmbH
2544 Bettlach
Tel. 032 645 36 34
Fax 032 645 30 15

GALVANIK
VUILLEUMIER AG

René Vuilleumier

Solothurnstrasse 87
CH-2540 Grenchen
Tel. 032 652 96 71
Fax 032 653 04 69

rv@galvanik-grenchen.ch • www.galvanik-grenchen.ch

Fit & Fun

Nicht so unser Ding



Willkommene Abkühlung, die Schattenplätze waren rar



Es ist vollbracht, müde und erlöst


Zimmerei Derendinger
Dachstühle • Innenausbau • Holztreppe • Reparaturen
Allmendstrasse 3 • 2544 Bettlach • Tel. 032 645 28 29 • www.udb.ch



Steko-Fachbetrieb



STEKO®



back-caffee

coffee & bakeryshop

back-caffee.ch

VSCI
Donauer 
Carrosserie 

Donauer Franziska
 Bielstrasse 56 2544 Bettlach
 Tel.032 /645 42 24 Natel 079 425 32 89



JOWISSA

SWISS MADE QUALITY WATCHES SINCE 1951



WWW.JOWISSA.COM

Fit & Fun

Velotour vom 23.6.17

5 Schnelle und 9 langsamere Velofahrer nahmen unterschiedliche Etappen unter die Räder. Die fittere Gruppe angeführt durch Uwe zog eine Schlaufe über Solothurn, Leuzigen, Wangen, Grenchen, die gemütlicheren unter der Leitung von Fredi, fuhren über Wangen Richtung Meienried Bintli zum verdienten Apéro. Das Endziel war Grenchens Schrebergärten, wo Dani Christ und Lilian die Velofahrer und die motorisierten Turner in ihrem wunderschön, romantisch angelegten Grundstück erwarteten. Von Willi verwöhnt mit feinen Grillwürsten, rührte Lili den Salat aus dem eigenen Garten an feiner Sauce an und zusammen mit frischem Brot wurde geschlemmt was das Zeugs hielt. Ein leckeres Dessert und ein Kaffee mit Schnaps fehlten natürlich auch nicht. Die Gastgeber Dani und Lilian mit Unterstützung von Fredi, verwöhnten uns bis in die tiefe Nacht, so dass wir den gemütlichen Garten in dieser wunderbaren Sommernacht nur ungern verliessen. Ein herzliches Dankeschön von uns allen. IME

Velotour?



Apéro beim Meienriedbintli





Wir bauen für Sie
Ihre Wohnträume.

Zumbach InnoBau AG
Maler und Gipsarbeiten aus Leidenschaft

Mühlestrasse 9
CH 2540 Grenchen

032 653 21 01
innobau-ag.ch



Schreinerei

- Schlüsseldienst
- Reparaturen



IN DEN SCHWEREN STUNDEN DES ABSCHIEDS BEGLEITEN UND UNTERSTÜTZEN WIR SIE

Bestattungen

- Bettlach / Selzach
- Grenchen / Solothurn



Erlimoosstrasse 3a
2544 Bettlach

Tel. 032 644 32 22 (24h erreichbar)
baenninger-schreinerei@bluewin.ch

Fit & Fun

In Dani`s idyllischem Garten



Wurst und Bier, alles was es braucht zum Zufriedensein

Club 98 zu Besuch beim «Vreneli ab em Guggisbärg»

Der diesjährige Ausflug führte Mitte Juli die 20 Teilnehmer(innen) mit einem Kleinbus in den Naturpark Gantrisch nach Guggisberg.

Nach einem Kaffeehalt besuchten wir zuerst das Vreneli-Museum. Dort begegneten wir während einer rund 45-minütigen Führung der rührenden Geschichte von «Vreneli und Hansjoggeli», die das bekannte Guggisbergerlied erzählt. Zudem erfuhren wir einiges über Trachten, Volksbräuche und über den harten Lebensalltag in früheren Zeiten.



Bitte beachten Sie unsere Inserenten!

dropa
GANZ SCHÖN GESUND!

DROGERIE
ARNOLD

Der Schweizer Luftkissenschuh
entspannt und trainiert den Körper.
Er sorgt für optimalen Komfort im
Beruf sowie in der Freizeit.

Jetzt 2 Wochen testen!



kyBoot
walk-on-air

DROPA Drogerie Arnold, Marktplatz 14, 2540 Grenchen, Tel: 032 652 19 14

SCHNEIDER

Gartenbau – Architektur
www.gartenbau-schneider.ch

2540 Grenchen
Tel. 032 652 76 52

Fit & Fun

«Guggisbergerlied» (die erste von 14 Strophen)
'S isch äben e Mönch uf Ärde, Simelibärg! Und ds Vreneli ab em
Guggisbärg und ds Simes Hans-Joggeli änet dem Bärg, 's isch äben e
Mönch uf Ärde, dass i möcht bin ihm si.

Nur einige Schritte vom Museum entfernt liessen wir uns schliesslich im Restaurant Sternen zum Apéro nieder und genossen danach in der „Vrenelistube“ das Mittagessen.

Am Nachmittag stand dann, je nach Lust und Laune, folgendes auf dem Programm:

Erklimmen des „Guggershörnli“ (1'283 m). Nur sechs wagemutige entschlossen sich bei starken Sturmböen die 170 Höhenmeter und zahlreiche Treppenstufen zu bewältigen, um danach aber die weite Rundschau zu geniessen. Wer es lieber gemütlicher haben wollte, setzte sich drunten im Restaurant zum Jass an einen Tisch oder besuchte die nahegelegene, schlichte Dorfkirche.



Viel zu schnell ging der erlebnisreiche Club 98-Ausflug zu Ende und auf einigen Umwegen durchs Freiburgerland erreichte man gegen Abend wieder das Zuhause. hm

STUDER

RECHTSANWÄLTE
UND NOTARIAT

Rechtsberatung und notarielle
Dienstleistungen



Dammstrasse 14, 2540 Grenchen
Tel. 032 654 99 99
www.studerlaw.ch

Gabriela Mathys, ehem. Präsidentin TVB
Rechtsanwältin und Notarin
mathys@studerlaw.ch



Die **Adresse** für Ihre **Drucksachen!**

Digital- und Offsetdruck!

City-Offset Grenchen AG | Solothurnstrasse 84 | 2540 Grenchen
Telefon 032 652 78 48 | cityoffset@bluewin.ch | www.cityoffset.ch

Fit & Fun

Frauen:

Walking vom 24.Mai 2017

Da die Turnhalle am Mittwoch vor Auffahrt geschlossen war, stand Walken auf dem Programm.

Um 19.30 Uhr trafen wir uns, wenn möglich mit Stöcken, beim Bahnhof Bettlach. Zu unserer Freude gesellte sich auch Amy Wyss zu uns.

Eine Überraschung bot uns auch Beyeler Sylvia die uns ganz spontan in Ihren Schrebergarten nach Altreu einlud.

Aber jetzt war erstmal Bewegung angesagt! Da Amy nicht mehr ganz so schnell zu Fuss ist passten wir uns ihrem Tempo an.

Wir walkten zügig voraus, machten wieder kehrt und liefen zurück zu Amy. So kamen alle auf ihre Kosten. In Altreu angekommen machten wir eine Extrarunde, während Amy und Sylvia schon mal zum Schrebergarten spazierten.

Bei Sylvias Garten angekommen bewunderten wir erstmal ihre super gepflegten Gemüsebeete wo kein einziges Unkraut zu sehen war. Ja man sah sofort dass Sylvia und ihr Mann mit viel Energie und Freude ihren Garten pflegen.

Wir setzten uns alle an den Tisch und zu unserem Erstaunen wurden Pizzas geliefert die Sylvia für uns bestellt hatte .In geselliger Runde, mit Mineralwasser und einem Glas Wein genossen wir die feine Pizza. Danach gab es noch einen Kaffee und Gützi.

Inzwischen war es dunkel geworden und wir machten uns auf den Heimweg. Da wir nicht riskieren wollten Amy bei Dunkelheit zu Fuss zurücklaufen zu lassen, war Herr Beyeler bereit sie mit seinem Auto zum Bahnhof Bettlach zu fahren. Dort trafen wir uns alle wieder und fuhren nach Hause.

Herzlichen Dank an Sylvia und ihren Mann für die feine Pizza und den schönen Abend.

M.-L Bürgy

Wir wünschen
sportliche Stunden!



Seit über 50 Jahren ist Mathys in Bewegung für Bewegung. Bewährte Konzepte – anwenderfreundliche Instrumentarien. Millionenfach bestätigt, tausendfach implantiert.

Hüft-, Knie- und Schulterimplantate sowie künstliches Knochenersatzmaterial von Mathys sorgen tagtäglich weltweit für Bewegung.

...gemeinsam mit Leidenschaft!

www.mathysmedical.com

Fit & Fun

Minigolf vom 14. Juni 2017

Am Mittwochabend vor Fronleichnam war Minigolfspielen auf dem Programm. Mit den Velos fuhren wir vom Schulhaus Einschlag zur Minigolfanlage nach Grenchen. Nur gerade mal 3 Frauen fanden sich beim Schulhaus mit den Velos ein, einige Frauen fuhren direkt mit dem Auto nach Grenchen. Immerhin waren wir 7 Frauen die Minigolf spielen wollten, Liliane konnte wegen einer Verletzung am Arm nicht mitmachen feuerte uns aber an.

Nach dem obligaten 5.- Fr. Eintrittspreis, ausgestattet mit Bällen und Schlägern teilten wir uns in zwei Gruppen auf. Voller Elan nahmen wir die Bahnen in Angriff, der Ball sollte so schnell wie möglich ins Loch getroffen werden.....manchmal ein „Chrampf“ und dann wieder kinderleicht! Es gab viel zu lachen und ärgern. Jede war am Schluss eine Siegerin.

Leider konnten wir nach dem Spielen im Restaurant vom Minigolfplatz kein Essen mehr bestellen.

Liliane hatte die grandiose Idee ganz spontan beim Parktheater auf der Terrasse einen Tisch zu reservieren.

Das Essen war sehr fein und die Ambiente einfach toll an diesem schönen Abend auf der Terrasse.

Es ging fröhlich zu und die Zeit verging wie im Fluge. Zu später Stunde machten wir uns auf den Heimweg.



M-L Bürgy

Wettkampf

Volleyballabteilung – Abschluss Wintermeisterschaft 2016/2017

Vorab gilt es den Sieg des Teams 2 in der Kat. D zu erwähnen und damit verbunden der Aufstieg in die Kat. C – herzliche Gratulation!

Mit dem abschliessenden Spiel des Teams 1 am 23.03.2017 und dem Erreichen des guten 3. Ranges in der Kat. A, geht auch eine Ära zu Ende. Roli Studer hat sich entschieden, nach jahrzehntelangem Volleyballspiel, davon fünf erfolgreiche Saisons als Trainer der Volleyballabteilung des Turnvereins, die Schuhe an den „Nagel“ zu hängen.

Er hat es verstanden trotz vorhandenem Leistungsgefälle mit interessanten und intensiven Trainings bei allen Spielern grosse Fortschritte zu erzielen. So war es nicht verwunderlich, dass beide Teams in dieser Zeit Spitzenplatzierungen erreichten z.B. Team 2 mit dem 1. Rang in der Saison 2013/14 und dem Aufstieg in die Kat. B sowie Team 1 mit dem 2. Rang in der Kat. A Saison 2014/15 hinter Volley Thal. Wir wünschen Roli Alles Gute!

Rang	Mannschaft	Spiele	Punkte	Gewinne	Verluste	Differenz	Koeff.
1	MR Bettlach 2	12	31	33	11	22	
2	MR Subingen	12	29	33	14	19	
3	ASS TV Grenchen2	12	20	25	20	5	
4	TV Etziken 2	12	19	22	20	2	1,1
5	MTV Laupersdorf	12	19	23	22	1	1,045
6	Biberist Aktiv	12	6	12	34	-22	
7	MR STV Selzach	12	3	8	35	-27	

Wettkampf



Team 1 nach dem abschliessenden Match vom 23.03.2017 gegen Volley Thal (Roli 3. v. li.)

Schlussranglisten Wintermeisterschaft 2016/2017

Kat. D

Koeff. = Gewinne:Verluste

Kat. A

1	TSV Volley Thal	10	23	26	12	14	2,166
2	MTV Welschenrohr	10	23	27	13	14	2,077
3	MR Bettlach 1	10	15	16	19	-3	
4	TSV Deitingen 1	10	14	21	21	0	
5	VG Tornado Derend	10	13	19	22	-3	
6	ASS TV Grenchen	10	2	8	30	-22	

weitere Details auf der Homepage www.sotv.ch-Resultate-Volleyball ..

18.07.2017/WAM

Wettkampf



.. Du wirst gesucht!!

Wenn Du SPASS am Volleyballspiel hast, bist Du herzlich eingeladen bei unserer Volleyballabteilung des Turnvereins Bettlach mitzuspielen bzw. mit zu trainieren. Wir sind eine coole Truppe mit Frau von jung bis älter, welche sich nebst einigen Könnern, darunter auch der Trainer, mehrheitlich aus Quereinsteigern zusammensetzt.

Wir sind aktiv am Männerspieltag und an der Wintermeisterschaft des SOTV sowie an einigen Turnieren in der Region. Wir treffen uns, ab 21. August 2017 jeweils am Montag um 19.15 Uhr in der Turnhalle vom Schulhaus Einschlag Bettlach. Klar kannst Du einfach zu „Schnuppertrainings“ einmal reinschauen.

Bei Fragen oder Unklarheiten kannst Du mir ohne weiteres telefonieren

P 032 645 13 32 / G 041 416 63 88

Mail: markus.walker@zurich.ch

oder Dich beim Trainer erkundigen über Natel 079 747 86 88 / Mail: roger.eyholzer@waltermeier.com.

Weitere Info's findest Du auf der Homepage des Turnvereins www.turnverein-bettlach.ch /Sportabteilung/Volleyball....

Ich freue mich, Dich in der Halle begrüßen zu dürfen.

Markus Walker

Wettkampf

KMV Hubersdorf 1.7.17 - 2 Podestplätze Team-Aerobic

Während in Bettlach viele Mitglieder des TVB als Kampfrichter und Helfer am Schulsporttag im Einsatz standen, nahmen die Wettkampfgruppen Team-Aerobic Jugend & Aktive an den Kantonalen Meisterschaften im Vereinsturnen teil. Nachdem beide Teams an der RMV in Bettlach auf den obersten Podest standen, waren der Druck und die Erwartung entsprechend gross. Sie hielten den Druck stand und lieferten eine glanzvolle Leistung. Beide Teams holten den 3. Rang in ihrer Disziplin Team-Aerobic. Der TVB gratuliert beiden Teams! Mariangela Lavieri

3. Rang Team-Aerobic Jugend Note 8.78



3. Rang Team-Aerobic Aktive Note 9.56



Ihr regionaler
Energieversorger.

www.swg.ch



SWG

Gratulationen



Auf vielseitigen Wunsch wird im Bettlacher Turner in Zukunft allen Mitgliedern gemäss folgender Regelung gratuliert:

ab 60 alle 5 Jahre / ab 70 jedes Jahr

Margret Hackenbracht	08. September	71. Geburtstag
Markus Walker	14. September	60. Geburtstag
Jacqueline Weibel	26. September	60. Geburtstag
Anton Schmid	26. September	75. Geburtstag
Aline Bader	27. September	89. Geburtstag
Kurt Rüfenacht	30. September	84. Geburtstag
Josette Freudiger	08. Oktober	74. Geburtstag
Steffi Stutz	22. Oktober	60. Geburtstag
Heinz Stüdeli	27. Oktober	74. Geburtstag
Roland Amiet	29. Oktober	75. Geburtstag
Susanne Gerber	18. November	75. Geburtstag
Käthi Seguin	21. November	80. Geburtstag
Gabriel Krummenacher	30. November	79. Geburtstag
Josef Portmann	30. November	84. Geburtstag

Wir gratulieren den Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag und wünschen alles Gute sowie beste Gesundheit.



P.P.

2544 Bettlach

Post CH AG



**«IHRE BANK MIT STARKEM
HALT. SEIT 1850.»**

 **SLB** SPAR-UND LEIHKASSE
BUCHEGGBERG AG

Hauptstrasse 69 | 4584 Lüterswil | Tel. 032 352 10 60 | Fax 032 352 10 70
info@slbucheggberg.ch | www.slbucheggberg.ch